



# The Poetry and Poetics of Nishiwaki Junzaburo

*Nishiwaki Junzaburo*

Download now

[Click here](#) if your download doesn't start automatically

# The Poetry and Poetics of Nishiwaki Junzaburo

*Nishiwaki Junzaburo*

## The Poetry and Poetics of Nishiwaki Junzaburo Nishiwaki Junzaburo

This book offers an in-depth investigation into the writings of one of modern Japan's most gifted poet-scholars, Nishiwaki Junzaburo (1894-1982), who has been compared to T. S. Eliot, R. M. Rilke, and Paul Valéry. Exploring both his poetry and theoretical writings, Hosea Hirata describes how Nishiwaki, who wrote his first poems in English and French, shaped a highly influential poetic modernism in Japan while elevating the artistic status of translation. This volume includes Nishiwaki's highly original essays on the nature of poetry, his first two collections of Japanese poems, and a poem meditating on the annihilation of symbolism.

The author maintains that in Japan the language of modernism was that of translation. When Nishiwaki finally began to write poems in Japanese, a new poetic language was born in his country: a translatory language. Hirata elaborates this birth of new poetry via translation by referring to the theories of translation and of *différance* articulated by Walter Benjamin and Jacques Derrida. The author reconsiders the view that translated texts are secondary to the originals, where the truth supposedly resides; instead he presents translation as an essential textual movement, *écriture*, toward the paradise of pure language and Poetry.

Originally published in 1993.

The **Princeton Legacy Library** uses the latest print-on-demand technology to again make available previously out-of-print books from the distinguished backlist of Princeton University Press. These paperback editions preserve the original texts of these important books while presenting them in durable paperback editions. The goal of the Princeton Legacy Library is to vastly increase access to the rich scholarly heritage found in the thousands of books published by Princeton University Press since its founding in 1905.

 [Download The Poetry and Poetics of Nishiwaki Junzaburo ...pdf](#)

 [Read Online The Poetry and Poetics of Nishiwaki Junzaburo ...pdf](#)

## **Download and Read Free Online The Poetry and Poetics of Nishiwaki Junzaburo Nishiwaki Junzaburo**

---

### **From reader reviews:**

#### **Thomas Bedwell:**

Why don't make it to be your habit? Right now, try to prepare your time to do the important act, like looking for your favorite e-book and reading a guide. Beside you can solve your condition; you can add your knowledge by the publication entitled The Poetry and Poetics of Nishiwaki Junzaburo. Try to stumble through book The Poetry and Poetics of Nishiwaki Junzaburo as your friend. It means that it can to be your friend when you really feel alone and beside that of course make you smarter than in the past. Yeah, it is very fortunated to suit your needs. The book makes you far more confidence because you can know anything by the book. So , let us make new experience and also knowledge with this book.

#### **Richard Fentress:**

The book The Poetry and Poetics of Nishiwaki Junzaburo can give more knowledge and also the precise product information about everything you want. Exactly why must we leave a very important thing like a book The Poetry and Poetics of Nishiwaki Junzaburo? Several of you have a different opinion about e-book. But one aim that will book can give many info for us. It is absolutely proper. Right now, try to closer using your book. Knowledge or data that you take for that, you can give for each other; you can share all of these. Book The Poetry and Poetics of Nishiwaki Junzaburo has simple shape but you know: it has great and large function for you. You can look the enormous world by available and read a publication. So it is very wonderful.

#### **Bernadine Williams:**

Spent a free a chance to be fun activity to perform! A lot of people spent their sparetime with their family, or all their friends. Usually they carrying out activity like watching television, likely to beach, or picnic from the park. They actually doing ditto every week. Do you feel it? Do you need to something different to fill your own free time/ holiday? Might be reading a book is usually option to fill your no cost time/ holiday. The first thing you ask may be what kinds of e-book that you should read. If you want to try out look for book, may be the e-book untitled The Poetry and Poetics of Nishiwaki Junzaburo can be very good book to read. May be it might be best activity to you.

#### **Bobby Kile:**

A lot of e-book has printed but it differs. You can get it by online on social media. You can choose the most beneficial book for you, science, witty, novel, or whatever simply by searching from it. It is referred to as of book The Poetry and Poetics of Nishiwaki Junzaburo. You'll be able to your knowledge by it. Without causing the printed book, it may add your knowledge and make you happier to read. It is most important that, you must aware about reserve. It can bring you from one location to other place.

**Download and Read Online The Poetry and Poetics of Nishiwaki  
Junzaburo Nishiwaki Junzaburo #I6C7G02DLMO**

## **Read The Poetry and Poetics of Nishiwaki Junzaburo by Nishiwaki Junzaburo for online ebook**

The Poetry and Poetics of Nishiwaki Junzaburo by Nishiwaki Junzaburo Free PDF d0wnl0ad, audio books, books to read, good books to read, cheap books, good books, online books, books online, book reviews epub, read books online, books to read online, online library, greatbooks to read, PDF best books to read, top books to read The Poetry and Poetics of Nishiwaki Junzaburo by Nishiwaki Junzaburo books to read online.

### **Online The Poetry and Poetics of Nishiwaki Junzaburo by Nishiwaki Junzaburo ebook PDF download**

**The Poetry and Poetics of Nishiwaki Junzaburo by Nishiwaki Junzaburo Doc**

**The Poetry and Poetics of Nishiwaki Junzaburo by Nishiwaki Junzaburo Mobipocket**

**The Poetry and Poetics of Nishiwaki Junzaburo by Nishiwaki Junzaburo EPub**